

Bruxelles, 9 octombrie 2017
(OR. en)

12950/17

AGRI 530
FAO 41

REZULTATUL LUCRĂRILOR

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Data:	9 octombrie 2017
Destinatar:	Delegațiile
Nr. doc. ant.:	12473/17
Subiect:	Concluziile Consiliului în vederea celei de a șaptea sesiuni a organismului director al Tratatului internațional privind resursele fitogenetice pentru alimentație și agricultură (ITPGRFA) (Kigali, Rwanda, 30 octombrie-3 noiembrie 2017) - Concluziile Consiliului (9 octombrie 2017)

În ANEXĂ, se pune la dispoziția delegațiilor Concluziile Consiliului în vederea celei de a șaptea sesiuni a organismului director al Tratatului internațional privind resursele fitogenetice pentru alimentație și agricultură (ITPGRFA), astfel cum au fost adoptate de Consiliu cu ocazia celei de a 3562-a reuniuni, care a avut loc la 9 octombrie 2017.

CONCLUZIILE CONSILIULUI**Concluziile Consiliului în vederea celei de a șaptea sesiuni a organismului director al
Tratatului internațional privind resursele fitogenetice pentru alimentație și agricultură
(ITPGRFA) (Kigali, Rwanda, 30 octombrie-3 noiembrie 2017)**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

1. AVÂND în vedere Decizia 2004/869/CE a Consiliului din 24 februarie 2004¹ privind încheierea, în numele Comunității Europene, a Tratatului internațional privind resursele fitogenetice pentru alimentație și agricultură (denumit în continuare „tratatul internațional”) și EVIDENȚIIND faptul că UE și toate statele sale membre sunt părți contractante la acest tratat internațional;
2. REAFIRMÂND că UE și statele sale membre se angajează cu fermitate la punerea în aplicare a tratatului internațional, cu scopul de a asigura conservarea și utilizarea durabilă a resurselor fitogenetice pentru alimentație și agricultură și de a obține securitatea alimentară și o nutriție îmbunătățită pentru toți;
3. REAMINTIND importanța tratatului internațional pentru punerea în aplicare a Planului de acțiune mondial pentru resursele fitogenetice pentru alimentație și agricultură adoptat de Comisia FAO pentru resurse genetice pentru alimentație și agricultură;
4. RECUNOSCÂND că impactul schimbărilor climatice va crește și mai mult interdependența țărilor în ceea ce privește resursele fitogenetice pentru alimentație și agricultură și SUBLINIIND importanța tot mai mare a utilizării depline a instrumentelor oferite de tratatul internațional pentru atingerea la o agricultură durabilă și la securitate alimentară, contribuind, în același timp, la conservarea diversității agro-biologice și la adaptarea la schimbările climatice;

¹ JO L 378, 23.12.2004, p. 1.

5. SUBLINIIND că tratatul internațional poate contribui la îndeplinirea obiectivelor Acordului de la Paris, care recunoaște explicit importanța conservării biodiversității în legătură cu acțiunile de abordare a schimbărilor climatice, și că Acordul de la Paris, la rândul său, poate contribui la îndeplinirea obiectivelor tratatului internațional;
6. EVIDENȚIIND că tratatul internațional reprezintă o contribuție majoră la obiectivele de dezvoltare durabilă 2, 13 și 15 și REAMINTIND importanța tratatului internațional pentru punerea în aplicare atât a Convenției Națiunilor Unite asupra schimbărilor climatice (CONUSC), cât și a Convenției privind diversitatea biologică (CBD), inclusiv obiectivul 13 în materie de biodiversitate stabilit la Aichi, și, în consecință, importanța luării în considerare a punerii în aplicare a tratatului internațional în elaborarea strategiilor și a legislației europene și naționale;
7. REAMINTIND angajamentul UE și al statelor membre față de coerența politicilor în favoarea dezvoltării (CPD) care necesită luarea în considerare a obiectivelor cooperării pentru dezvoltare în toate politicile care pot afecta țările în curs de dezvoltare și SUBLINIIND importanța angajamentului UE în tratat, ca instrument internațional important, în acest context; REAFIRMÂND recent adoptatul Consens UE privind dezvoltarea;
8. REAMINTIND că tratatul internațional constituie un instrument internațional specializat de acces și de distribuire a beneficiilor în sensul articolului 4 alineatul (4) din Protocolul de la Nagoya și PUNÂND ACCENT pe importanța punerii în aplicare cu sprijin reciproc, la toate nivelurile, a Protocolului de la Nagoya și a tratatului internațional;
9. SUBLINIIND importanța punerii în aplicare cu sprijin reciproc, la toate nivelurile, a tratatului internațional și a Convenției Uniunii Internaționale pentru Protecția Noilor Soiuri de Plante (UPOV);

Sistemul multilateral

10. REAMINTEȘTE că sistemul multilateral de acces la resurse fitogenetice și de distribuire a beneficiilor inclus în tratatul internațional (denumit în continuare „sistemul multilateral”) impune părților contractante să includă resursele lor fitogenetice în sistemul multilateral, oferind astfel facilitarea accesului la aceste resurse pentru cercetare, conservare și ameliorare printr-un acord-tip de transfer de material;

11. REAMINTEȘTE că acordul-tip de transfer de material adoptat de organismul director al tratatului internațional în 2006 este un model obligatoriu pentru părțile contractante care doresc să ofere și să primească material în cadrul sistemului multilateral și definește termenii conveniți de comun acord pentru acest schimb, inclusiv condiții pentru distribuirea beneficiilor monetare, colectate în fondul de distribuire a beneficiilor;
12. IA ACT de faptul că, de la intrarea sa în vigoare în urmă cu zece ani, acest sistem multilateral a permis schimbul a peste 4 milioane de resurse fitogenetice prin termeni standardizați, ducând astfel la intensificarea activităților de cercetare și la o mai bună caracterizare a resurselor fitogenetice, precum și la dezvoltarea de noi soiuri, ceea ce înseamnă o mai bună disponibilitate a semințelor și a altor materiale săditoare, adecvate pentru îmbunătățirea producției alimentare și pentru a contribui la adaptarea la schimbările climatice; acest acces facilitat la resursele fitogenetice pentru toate categoriile de părți interesate este un succes important al tratatului internațional, care trebuie să fie recunoscut și consolidat;
13. RECUNOAȘTE eforturile depuse de toate părțile contractante din UE pentru a-și introduce resursele fitogenetice în sistemul multilateral; RECUNOAȘTE că multe alte părți interesate europene, precum amelioratori privați, institute publice de cercetare, fermieri și ONG-uri au introdus voluntar material în sistemul multilateral și le ÎNCURAJEAZĂ pe toate să continue să facă acest lucru;
14. SUBLINIAZĂ că de sistemul multilateral beneficiază direct fermierii, amelioratorii și institutele publice de cercetare din întreaga lume, că utilizatorii sistemului multilateral sunt foarte diverși și că centrele CGIAR și institutele publice de cercetare naționale din țările în curs de dezvoltare reprezintă o parte importantă a acestor utilizatori;
15. REAMINTEȘTE contribuțiile financiare voluntare din partea statelor membre, a Uniunii Europene și a altor părți interesate europene la fondul de distribuire a beneficiilor și SUBLINIAZĂ proiectele puse în aplicare și rezultatele obținute în țările în curs de dezvoltare prin aceste contribuții;

Îmbunătățirea funcționării sistemului multilateral

16. REAMINTEȘTE că la cea de a cincea sesiune a organismului director al tratatului internațional din 2013 s-a lansat un proces de îmbunătățire a funcționării sistemului multilateral prin: (a) creșterea sustenabilă și previzibilă a plăților bazate pe utilizator și a contribuțiilor la fondul de distribuire a beneficiilor și (b) îmbunătățirea funcționării sistemului multilateral prin măsuri suplimentare;

17. FACE APEL la cea de a șaptea sesiune a organismului director al tratatului internațional să ia măsurile necesare pentru consolidarea sistemului multilateral prin aprobarea unui pachet de măsuri care să includă:
- A. dezvoltarea unui sistem care să permită un venit previzibil și sustenabil la fondul de distribuire a beneficiilor, acceptabil pentru utilizatori și furnizori, care să includă un sistem de abonare;
 - B. păstrarea unei flexibilități suficiente pentru diferitele grupuri de utilizatori prin menținerea unui mecanism de acces și de distribuire a beneficiilor alternativ la un sistem de abonare;
 - C. extinderea domeniului de aplicare a sistemului multilateral la toate resursele fitogenetice pentru alimentație și agricultură; aceasta trebuie să fie legată în mod indisolubil de instituirea unui sistem de abonare;
18. EVIDENȚIAZĂ importanța recunoașterii de către tratatul internațional că accesul fără restricții pentru noi cercetări și ameliorări la produsele disponibile, precum soiurile protejate prin drepturi de proprietate asupra soiurilor de plante, constituie un avantaj în sine; prin urmare, PUNE ACCENT pe necesitatea de a se diferenția clar între produsele disponibile pentru noi cercetări și ameliorări și cele care nu sunt disponibile;
19. SUBLINIAZĂ că trebuie să se ajungă la o abordare echilibrată între acces, pe de o parte, și distribuirea beneficiilor, pe de altă parte, astfel încât accesul facilitat la resurse fitogenetice să se mențină și chiar să se extindă pe viitor;

Strategia de finanțare

20. EVIDENȚIAZĂ că UE și statele sale membre finanțează numeroase programe și proiecte de cooperare pentru dezvoltare care vizează conservarea și utilizarea durabilă a resurselor fitogenetice, inclusiv prin consolidarea drepturilor fermierilor, printre altele pentru a dezvolta agricultura durabilă, pentru a promova adaptarea la schimbările climatice și pentru a dezvolta cercetarea în domeniul agricol, ceea ce contribuie la strategia de finanțare a tratatului internațional;
21. SUBLINIAZĂ că aceste contribuții sunt adesea subestimate și ar trebui să fie mai bine contabilizate;

22. ÎNCURAJEAZĂ toate țările să includă și să acorde prioritate conservării și utilizării durabile a resurselor fitogenetice pentru alimentație și agricultură în cadrul politicilor lor agricole, printre altele cu scopul de a spori finanțarea pentru aceste sectoare și de a contribui astfel la punerea în aplicare a tratatului internațional;
23. RECUNOAȘTE importanța contribuțiilor la fondul tratatului internațional pentru scopuri convenite și la fondul pentru distribuirea beneficiilor; SUBLINIAZĂ contribuțiile importante aduse de statele membre și de UE la aceste fonduri;
24. SALUTĂ faptul că se așteaptă din partea noului sistem prevăzut să genereze plăți bazate pe utilizator la fondul pentru distribuirea beneficiilor, dar EVIDENȚIAZĂ că aporturile voluntare din diverse surse sunt și vor continua să fie importante pentru punerea în aplicare globală a strategiei de finanțare a tratatului;
25. RECUNOAȘTE că, la punerea în aplicare a tratatului internațional, o contribuție importantă vine din partea fondului fiduciar pentru diversitatea culturilor, care a înregistrat progrese semnificative în îndeplinirea misiunii sale de a asigura conservarea *ex situ* în cadrul efortului global de conservare și utilizare durabilă a resurselor fitogenetice pentru alimentație și agricultură; REAFIRMĂ importanța mobilizării resurselor și pentru conservarea *in situ* și în exploatație;

Utilizarea durabilă

26. RECUNOAȘTE că dispozițiile tratatului internațional privind utilizarea durabilă sunt importante pentru a face față unor provocări critice legate de securitatea alimentară și de nutriție, precum și pentru adaptarea la schimbările climatice și pentru a crea o agricultură mai durabilă și mai rezilientă;

Drepturile fermierilor

27. SUBLINIAZĂ contribuția importantă a fermierilor și a comunităților locale la conservarea și dezvoltarea resurselor fitogenetice;
28. RECUNOAȘTE că punerea în aplicare la nivel național a articolului 9 privind „drepturile fermierilor” din tratatul internațional va ajuta fermierii să contribuie la conservarea și la utilizarea durabilă pe viitor a resurselor fitogenetice pentru alimentație și agricultură;

Sistemul mondial de informare

- 29.** EVIDENȚIAZĂ progresele înregistrate în instituirea unui sistem mondial de informare, pentru a crea un punct de intrare global pentru informații și cunoștințe în vederea consolidării capacității de conservare, gestionare și utilizare a resurselor fitogenetice pentru alimentație și agricultură;
 - 30.** SPRIJINĂ propunerile formulate de Comitetul științific consultativ privind consolidarea și explorarea sinergiilor cu sistemele și bazele de date existente, pentru a se evita duplicarea.
-